

SCAN THE CODE TO VIEW
INSTRUCTION & SAFETY VIDEO



ESCANEE EL CÓDIGO PARA VER EL
VIDEO DE INSTRUCCIONES Y
SEGURIDAD

Ladder Systems

FORTRESS™

COMPLIES WITH ALL APPLICABLE OSHA AND ANSI A14 STANDARDS

CUMPLE CON TODAS LAS NORMAS OSHA Y ANSI A14 APLICABLES



5 STEP MODEL SHOWN

INSTRUCTIONS

If you have questions about how to operate your ladder, please search our safety resources at [www.fortressladders.com](#) or call us before using your ladder.

Your safety and satisfaction are most important to us.

Si tiene alguna pregunta sobre cómo utilizar su escalera, busque nuestros recursos de seguridad en línea en [www.fortressladders.com](#) o comuníquese con nosotros antes de usar la escalera. Su seguridad y su satisfacción es lo más importante para nosotros.

TO OPEN:

Push down on the platform until the ladder is unfolded, continue to push on the platform until it is securely engaged.

PARA ABRIR:

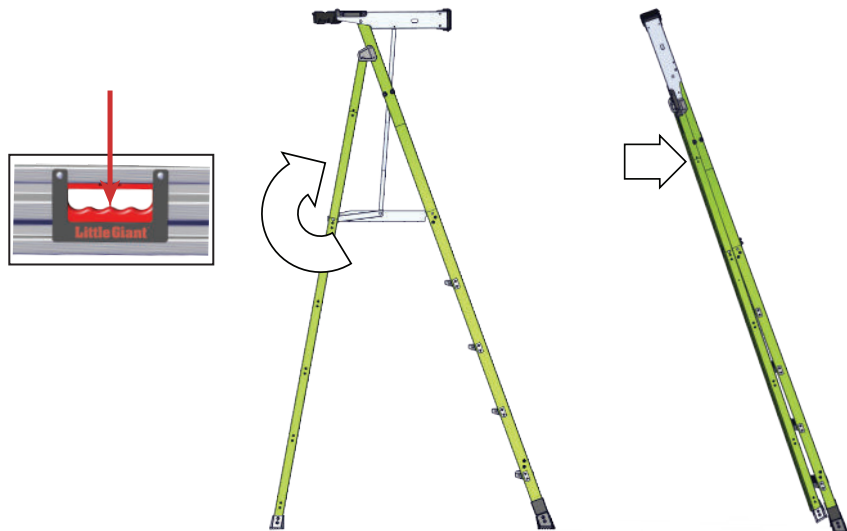
Empuje hacia abajo la plataforma hasta que la escalera esté desplegada, siga empujándola hasta que quede completamente enganchada.

**TO CLOSE:**

Squeeze the handle at the back of the platform and pull upwards, disengaging the platform. The ladder will then fold inward until it is in storage position.

PARA CERRAR:

Apriete la palanca en la parte de atrás de la plataforma y tire hacia arriba, desenganchando la plataforma. La escalera se plegará hacia adentro hasta que quede lista para guardar.



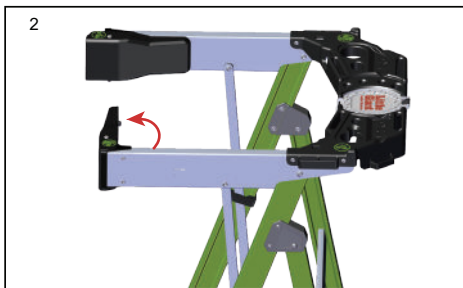
GATE POSITIONS:

Push the gate inward until it snaps into place and the gate stays closed (fig.1).
Pull the gate outward to release (fig.2).

POSICIONES DE LA PUERTA:

Empuje la puerta hasta que encaje en su lugar y la puerta se mantenga abierta (fig.1).

Tire la puerta hacia afuera para liberar (fig.2).



WARNING: DO NOT LEAN, PUSH, OR SIT ON GATES.

ADVERTENCIA: NO ICLINARSE, EMPUJE, NI TE SIENTES SOBRE LAS PUERTAS.

WARNING: Climbing equipment and heights are inherently dangerous and may cause serious injury or death. Heed the following safety precautions:

1. The Little Giant® Fortress™ meets the ANSI Type IAA duty rating of 375 lbs [170 kg]. For your safety, do not exceed the weight limit.
 2. Little Giant Ladder Systems® assumes no liability for damage or injury that may result from failing to follow all instructions correctly.
 3. Keep clothing, jewelry, and body parts out of all moving mechanisms to avoid pinching.
 4. Read all labels on the Fortress™ before use.
-
1. Select the Fortress™ of proper length to reach working height.
 2. **IMPORTANT:** The Fortress™ is designed to support one person plus materials and tools without exceeding the working load duty rating.
-
1. Inspect upon receipt and before each use. Never climb a damaged, bent, or broken ladder. All parts must be in good working order.
 2. Make sure all rivets, joints, nuts, and bolts are tight; steps, rungs, braces and platform are secure; platform hinge functions properly.
 3. Keep the Fortress™ clean and free from grease, oil, mud, snow, wet paint, and other slippery materials. Keep your shoes clean; leather soles should not be used.
 4. Never make temporary repairs of damaged or missing parts.
 5. Destroy the Fortress™ and remove from service if broken, worn, or if exposed to fire or chemical corrosion.

1. DANGER! METAL CONDUCTS ELECTRICITY! Do not let the Fortress™ come in contact with live electrical wires.
2. Make sure the Fortress™ is fully open and the platform assembly is level and secure before climbing. Make sure the gates are locked in their in-use positions before entering.
3. Place on firm level surface with a secure footing. Do not use on slippery or slope surfaces. Do not place on boxes, unstable bases, or scaffolds, or tie or fasten the Fortress™ together to gain additional height. Do not place in front of a door that opens toward the ladder.
4. Where possible, use a second person to hold the Fortress™.
5. Follow all applicable local and federal safety codes and regulations.

1. Do not use the Fortress™ if you tire easily, or are subject to fainting spells, or are using drugs, medicine or alcohol, or are physically impaired.
2. To protect children, do not leave the Fortress™ set up and unattended.
3. Face the Fortress™ when climbing up or down; keep body centered between the side rails.
4. Maintain a firm grip. Use both hands when climbing.
5. Never climb the Fortress™ from the side or climb from one ladder to another.
6. Do not over-reach; move the Fortress™ when necessary.
7. Do not “shift” “walk” or “jog” the Fortress™.
8. Do not stand, climb, or sit on braces, gates, back section, or any surface higher than the platform.
9. Do not overload. the Fortress™ is meant for one person. Do not use as a brace, platform, hoist, or plank.
10. Keep the Fortress™ close to work; avoid pushing or pulling off to the side.
11. Do not use the Fortress™ in high winds or storms.
12. Never drop or apply an impact load to the Fortress™.
13. Use extreme caution getting on and off the Fortress™.

1. Store the Fortress™ in a safe and dry place.
2. Properly secure and support the Fortress™ while in transit.
3. Never store materials on the Fortress™.
4. Keep the Fortress™ clean and free of all foreign materials.

PELIGRO: El equipo de escalada y las alturas son peligrosas por naturaleza y pueden causar heridas graves o la muerte, preste atención a las siguientes precauciones de seguridad:

1. La Fortress™ de Little Giant® cumple las normas ANSI para el Tipo IAA carga nominal especial 170 kg. Por su seguridad, no supere el límite de peso.
2. Little Giant Ladder Systems® no asume ninguna responsabilidad por los daños o las lesiones que pudieran producirse como consecuencia de no seguir correctamente todas las instrucciones.
3. Mantenga la ropa y las partes del cuerpo alejadas de los mecanismos móviles, para evitar pellizcos.
4. Lea todas las etiquetas de la Fortress™ antes de utilizarla.

1. Seleccione la Fortress™ con la longitud adecuada para alcanzar la altura de trabajo.
2. **IMPORTANTE:** La Fortress™ está diseñada para sostener el peso de una persona con materiales y herramientas, siempre que no superen la carga de trabajo indicada.

1. Inspeccione al recibirla y antes de cada uso. Nunca se suba a una escalera dañada, arqueada o rota. Todas las piezas deben estar en un buen estado de funcionamiento.
2. Asegúrese de que todos los remaches, uniones, tuercas y pernos estén bien ajustados; que los escalones, peldaños, soportes y la plataforma estén asegurados; las bisagras de la plataforma deben funcionar bien.
3. Mantenga la Fortress™ limpia y sin pintura húmeda, barro, nieve, grasa, aceite y otros materiales resbaladizos. Mantenga el calzado limpio; no debe utilizar calzado con suela de cuero.
4. Nunca haga reparaciones provisionales de piezas dañadas o faltantes.
5. Destruya la Fortress™ y deje de usarla si está rota o desgastada o ha estado expuesta al fuego o a la corrosión por químicos.

1. ¡PELIGRO! ¡EL METAL ES CONDUCTOR DE ELECTRICIDAD! No permita que la Fortress™ entre en contacto con cables eléctricos activos.
2. Asegúrese de que la Fortress™ esté abierta completamente y de que el ensamblaje de la plataforma esté nivelado antes de subirse. asegúrese de que las puertas y los tableros de pie estén trabados en la posición de uso antes de entrar.
3. Coloque la Fortress™ sobre una superficie firme y pareja asegurando las patas. No use la Fortress™ sobre una superficie resbaladiza o en pendiente. No coloque la Fortress™ sobre cajas, bases inestables o andamios ni ate o sujete varias Fortress™ juntas para alcanzar una altura mayor. No coloque la Fortress™ delante de la apertura de una puerta.

4. Cuando sea posible, solicítele a otra persona que sostenga la Fortress™.
 5. Respete todas las reglamentaciones y los códigos de seguridad locales y federales que correspondan.
-
1. No use la Fortress™ si se cansa fácilmente, si puede sufrir episodios de desmayo, si está tomando medicamentos, alcohol o drogas o si tiene algún tipo de impedimento físico.
 2. Para proteger a los niños, no deje la Fortress™ armada y sin supervisión.
 3. Mire hacia la Fortress™ al subir y al bajar; mantenga el cuerpo centrado entre las barandas.
 4. Sujétese con firmeza. Use ambas manos al subirse o bajarse.
 5. Nunca se suba a una Fortress™ por el costado ni trepe de una Fortress™ a otra.
 6. No se estire demasiado, mueva la Fortress™ cuando sea necesario.
 7. No "arrastre", "haga caminar" ni "empuje" la Fortress™.
 8. No se pare, suba ni se siente sobre tirantes, puertas, la parte posterior o cualquier otra superficie que esté a un nivel más alto que la plataforma.
 9. No la sobrecargue. La Fortress™ es para una sola persona. No la use como tirante, plataforma, izador o tablón.
 10. Mantenga la Fortress™ cerca del área de trabajo, evite empujar o tirar a los lados.
 11. No use la Fortress™ cuando haya vientos fuertes o tormentas.
 12. Nunca deje caer algo sobre la Fortress™ ni genere un impacto sobre esta.
 13. Tenga mucho cuidado cuando suba y baje de la Fortress™.
-
1. Guarde la Fortress™ en un lugar seguro y seco.
 2. Sujete y sostenga adecuadamente la Fortress™ al transportarla.
 3. Nunca guarde materiales sobre la Fortress™.
 4. Mantenga la Fortress™ limpia y libre de todo material extraño.



Ground Cue® bottom step indicator trains the operator to feel and hear an audible alert reminding them that it is safe to dismount the ladder.

El indicador del peldaño inferior de Ground Cue® capacita al operador para que sienta y escuche una alerta audible que le recuerde que es seguro desmontar la escalera.



REGISTER YOUR WARRANTY

The FORTRESS™ is offered with a 1-year warranty against manufacturer defects.

Register your warranty within 30 days after receipt of the product.

You may register your product by going online to www.LittleGiantLadders.com/registration.

REGISTRE SU GARANTÍA

La escalera FORTRESS™ se entrega con una garantía de 1 año para defectos de fabricación. Registre su garantía dentro de los 30 días luego de recibido el producto.

Puede registrar su producto en línea a través de la página web www.LittleGiantLadders.com/registration/espanol.



Little Giant Ladders



@RealLittleGiant



LittleGiantLadderSystems



Customer Care:

• Monday - Friday, 7am - 5pm MST

Centro de Atención al Cliente: **800-453-1192**

• lunes a Viernes, 7 a. m. a 5 p.m., Tiempo de la Montaña

Little Giant Ladder Systems, LLC

• 1198 North Spring Creek Place

• Springville, UT 84663 • USA

www.LittleGiantLadders.com